



联合国



气候变化框架公约

Distr.
GENERAL

FCCC/SBI/2001/1
8 June 2001
CHINESE
Original: ENGLISH

附属履行机构

第十四届会议

2001年7月16日至27日，波恩

临时议程项目 2(a)

临时议程和说明

执行秘书的说明

一、导 言

1. 附属履行机构(履行机构)第十四届会议安排于 2001 年 7 月 16 日至 27 日在德国波恩市的海洋旅馆(Hotel Maritim)举行。会议订于 7 月 16 日星期一下午 3 时由主席主持开幕。会议的工作大多安排在 7 月 16 日和 17 日，然后是缔约方会议第六届会议(缔约方会议第六届第二期会议)于 7 月 18 日正式复会。未完成的事项将在 7 月 23 日开始的一周继续进行。

2. 为了让各代表团能够集中处理缔约方会议第六届续会的重要政治任务，履行机构第十四届会议的临时议程已压缩到最低限度。其中包括第十三届会议以来的活动进展情况报告以及无法推迟的行政事项。未列入缔约方会议第六届会议议程的大多数实质性项目留待履行机构第十五届会议审议。然而，还相应留下了一些余地，以便履行机构能够处理缔约方会议第六届第二期会议交给它处理的任何项目。

二、临时议程

3. 经与主席协商后，提议履行机构第十四届会议的临时议程如下：
 1. 会议开幕。
 2. 组织事项：
 - (a) 通过议程；
 - (b) 安排会议工作
 - (c) 选举主席团其他成员。
 3. 闭会期间活动报告：
 - (a) 涉及最不发达国家的进一步工作；
 - (b) 未列入《公约》附件一的缔约方国家信息通报问题专家咨询小组的工作；
 - (c) 正在开展的关于《公约》附件一所列缔约方温室气体清单的报告和审评的活动(执行第 3/CP.5 和 6/CP.5 号决定)。
 4. 行政和财务事项：
 - (a) 2000-2001 年财务状况；
 - (b) 2002-2003 两年期方案预算；
 - (c) 《总部协定》的执行情况；
 - (d) 《气候公约》秘书处与联合国的体制联系；
 - (e) 《公约》秘书处在国际上的法人地位。
 5. 缔约方会议转交附属履行机构审议的任何事项。
 6. 会议报告。

三、临时议程说明

1. 会议开幕

4. 履行机构第十四届会议将于 2001 年 7 月 16 日星期一下午 3 时由主席主持开幕。

2. 组织事项

(a) 通过议程

5. 履行机构第十四届会议临时议程将提交会议通过。

(b) 安排会议工作

6. 请缔约方参看缔约方会议的附带说明的议程，以便了解总的时间安排。另外，缔约方不妨参看会议之前和会议过程中印发的每日活动编排表，以便了解关于履行机构工作的更详细的和最新的时间安排。

(c) 选举主席团成员

7. 根据目前适用的议事规则草案第 27 条，履行机构要选出自己的副主席和报告员。主席将与各个区域集团协调员协商，以便选出主席团的其他成员。各个区域集团如能及早就提名达成一致，履行机构就可以高效率地选出主席团其他成员并着手继续进行工作。附属履行机构主席团的现任成员继续留任，直到选出继任。

3. 闭会期间活动的报告

(a) 涉及最不发达国家的进一步工作

(一) 为第三次联合国最不发达国家问题会议提供投入

8. **背景：**缔约方会议第六届第一期会议请秘书处开展活动，使最不发达国家缔约方能够为 2001 年 5 月在布鲁塞尔举行的第三次联合国最不发达国家问题会议提供关于气候变化对最不发达国家的不良影响的技术性投入。

9. **行动：**履行机构可以请最不发达国家集团发言人报告这些活动的结果。

(二) 拟订国家适应气候变化行动纲领编制指南草案

10. **背景：** 缔约方会议第六届第一期会议还请秘书处在两个附属机构第十四届会议之前组织一次研讨会，以便拟订国家适应气候变化行动纲领编制指南草案。

11. **行动：** 履行机构可以表示注意到 FCCC/SBI/2001/7 号文件，并请科学技术咨询机构注意该文件。

(三) 体制发展需要

12. **背景：** 缔约方会议第六届第一期会议建议最不发达国家缔约方于 2001 年 2 月 15 日之前向秘书处提交材料，说明它们在加强和必要情况下建立国家气候变化秘书处/联络中心方面的基本体制需要，并说明它们在谈判技巧和语言方面的培训需要，以便培养它们的谈判人员有效参加气候变化进程的能力。缔约方会议还请秘书处汇集此类资料，并初步估计在满足这些需要方面所需的资金量。

13. **行动：** 履行机构可以表示注意到载有上述材料汇编和上述初步估计意见的 FCCC/SBI/2001/6 号文件。

(b) 未列入《公约》附件一的缔约方国家信息通报问题专家咨询小组的工作

(一) 专家咨询小组第二次会议和第三次会议的报告

14. **背景：** 缔约方会议第五届会议在第 8/CP.5 号决定中决定设立一个未列入《公约》附件一的缔约方国家信息通报问题专家咨询小组(专家咨询小组)，目标是改进未列入附件一的缔约方的国家信息通报。按照第 8/CP.5 号决定附件所载专家咨询小组的职权范围，该小组到目前为止共举行了三次会议。在第三次会议上，专家咨询小组决定专家一份报告，其中载有关于如何改进非附件一缔约方国家信息通报的建议。

15. **行动：** 履行机构可以表示注意到 FCCC/SBI/2001/2 和 FCCC/SBI/2001/3 号文件中所载的资料，以及将在会议期间提供的 FCCC/SBI/2001/8 号文件所载的资料。

(二) 专家咨询小组区域间研讨会报告

16. **背景：**按照同一职权范围，要在每个区域(非洲、亚洲，以及拉丁美洲和加勒比)各举办一次研讨会，以便审议区域一级的经验和分区域一级的经验。2000年期间，分别举办了三个研讨会，一个是在墨西哥的墨西哥城，是为拉丁美洲和加勒比区域举办的，一个是在肯尼亚的内罗毕，是为非洲举办的，一个是在泰国的曼谷，是为亚洲举办的。专家协商小组第一次会议审议了第一个研讨会的报告。专家协商小组 2000 年 11 月 9 日至 10 日荷兰海牙举行的第二次会议讨论了第二和第三个研讨会的报告。

17. 专家咨询小组第二次会议决定 2001 年不再分别举办三个区域研讨会，而是在 2001 年 3 月在巴拿马的巴拿马市举办一次区域间研讨会，以便进一步审议于 2000 年举办的专家咨询小组三个区域研讨会的结论和建议，以利在区域间交流关于编制国家信息通报的经验，并为专家咨询小组按照第 8/CP.5 号决定编写提交两个附属机构的报告提供投入。区域间研讨会的报告将提供给履行机构第十四届会议。

18. **行动：**履行机构可以表示注意到 FCCC/SBI/2001/INF.1 号文件中关于专家咨询小组区域间研讨会的资料。

(c) 正在开展的关于《公约》附件一所列缔约方温室气体清单的报告和审评的活动(执行第 3/CP.5 和 6/CP.5 号决定)

19. **背景：**缔约方会议第五届会议在第 6/CP.5 号决定中通过了《公约》附件一所列缔约方(附件一缔约方)温室气体清单技术审评指南(下称审评指南)，在一段时期内试行，该试行期涵盖应于 2000 年和 2001 年提交的清单(FCCC/CP/1999/6/Add.1)。

20. 缔约方会议在该决定中请秘书处从 2000 年起，根据上述技术审评指南的规定，对所有附件一缔约方提交的清单作年度初步核对，并作一次年度综合与评估。会议还请秘书处在试行期内采用不同的办法进行单独审评，即，书面材料专题审评、集中审评和国内访问审评。

21. 缔约方会议还请履行机构依据秘书处编写的一份请其审议的报告，评价技术审评工作的经验，以期在第八届缔约方会议上通过清单的技术审评修订指南。

22. 同届缔约方会议在第 3/CP.5 号决定中还通过了《公约》附件一所列缔约方国家信息通报编制指南，第一部分：《公约》年度清单报告指南(FCCC/CP/1999/6/Add.1)。附件一缔约方应使用这些指南从 2000 年开始于每年 4 月 15 日前报告清单。

23. 第 3/CP.5 号决定还请秘书处编制一份关于使用指南、特别是使用通用报告格式的情况报告，供附属科学技术咨询机构在第十五届会议上审议，以期就可能对报告指南进行的修改提交一项决定。履行机构第十届会议为评估指南使用情况确定了从 2000 年开始的两年试用期。

24. 秘书处初步核对了 2000 年和 2001 年提交的清单，并对 2000 年提交的清单作了综合和评估。相应的现状报告以及综合和评估报告已在秘书处网站上公布。到目前为止，共对 3 份国家清单进行了一次书面材料专题审评、对 6 份国家清单进行了一次集中审评、并对 4 个自愿接受审评的附件一缔约方的国家清单作了国内访问审评。来自附件一缔约方和非附件一缔约方的 50 位国家专家参加了这些活动。目前正在准备综合和评估以及单独审评 2001 年提交的温室气体清单。

25. **行动：**履行机构将听取秘书处关于执行第 3/CP.5 和 6/CP.5 号决定的正在进行的活动情况的口头进度报告。考虑到试用期执行这两项决定的工作方案要求很高，建议在履行机构第十五届会议和科技咨询机构第十五届会议上进行这方面的讨论。预计两个附属机构的第十五届会议届时将受到以上第 24 和 26 段所述秘书处编写的两份报告，以及对 2000 年提交的国家温室气体清单的评估报告和关于 8 个附件一缔约方所交清单的技术审评情况的单独报告。

4. 行政和财务事项

(a) 2000-2001 年财务状况

26. **背景：**大会第五十五届会议已经在 2000 年 12 月修订了联合国会费分摊比额表，因此需要修订 2001 年核心预算的缔约方指示性分摊额。反映这些变更的

表格载于 FCCC/SBI/2001/INF.2 号文件。在文件更新了第 20/CP.5 号决定所载 2000-2001 年方案预算所附指示性分摊额表格(见 FCCC/CP/1999/7/Add.1)。

27. 关于缔约方向核心预算缴纳摊款、参与《气候公约》进程信托基金以及《气候公约》补充活动信托基金的最新状况(截至 2001 年 6 月 30 日), 载于将在会议期间分发的 FCCC/SBI/2001/INF.3 号文件。

28. 行动: 履行机构可以表示注意到这些报告, 并请缔约方注意修订的指示性分摊额。它还不妨对向核心预算及时缴纳摊款的缔约方表示感谢, 特别是对向其他信托基金提供自愿捐助的缔约方表示感谢。履行机构也不妨促请尚未缴纳摊款的缔约方及时缴纳摊款。

(b) 2002-2003 两年期方案预算

29. 背景: 《公约》的财务程序规定, “《公约》秘书处的行政首长应编制下一个两年期的行政预算, 并应于通过预算的缔约方会议常会开幕至少 90 天前送交《公约》的所有缔约方”。据此, 执行秘书将提请履行机构审议 2002-2003 年期方案预算(FCCC/SBI/2001/4)。

30. 行动: 请履行机构审议执行秘书的建议, 并向缔约方会议第七届会议建议通过 2002-2003 两年期预算。

(c) 《总部协定》的执行情况

31. 背景: 在履行机构第十三届会议上, 执行秘书报告了《总部协定》的执行情况, 特别是关于秘书处办公房地、代表团在取得签证方面遇到的困难, 以及秘书处在家庭成员的签证、居住身份和工作许可证方面遇到的困难。履行机构表示注意到东道国政府和执行秘书关于这些事项的说明, 并请他们向下届会议提交进度报告。

32. 行动: 东道国政府和执行秘书将口头说明迄今取得的进展。履行机构不妨审议所提供的资料, 并采取它认为必要的任何行动。

(d) 《公约》秘书处与联合国的体制联系

33. **背景：**缔约方会议第 22/CP.5 号决定核准“《公约》秘书处与联合国的体制联系继续运作，但至迟应于 2001 年 12 月 31 日与秘书长磋商进行审查，以期作出双方可能认为必要的调整”。联合国大会也在第 54/222 号决议中核准了这个程序。经与联合国有关官员磋商后拟出了 FCCC/SBI/2001/5 号文件，为缔约方会议和联合国大会进行上述审查提供一个基础。文件的核心意见是，建议将目前的安排再保持 5 年。

34. **行动：**请履行机构注意该报告，并建议缔约方会议第六届第二期会议通过一项关于将目前与联合国的联系延长 5 年的决定。

(e) 《公约》秘书处在国际上的法人地位

35. **背景：**缔约方会议第五届会议表示赞同附属履行机构第十一届会议的结论，其中决定，对《公约》秘书处在国际上的法人地位的审议应推迟，以便与定于 2001 年 12 月完成的对《公约》秘书处与联合国的体制联系问题的审查同时进行。执行秘书认为，《公约》秘书处并没有因为缺乏国际上的法人地位而影响履行职责。

36. **行动：**履行机构不妨审议是否拟继续处理这个问题，如果决定继续处理，则何时处理以及如何处理。

5. 缔约方会议转交附属履行机构审议的任何事项

37. 缔约方会议第六届第二期会议转交履行机构第十四届会议审议的任何事项，将在本项目之下处理。。

6. 会议报告

38. 履行机构可以通过一些结论，并授权报告员会后在主席的指导和秘书处的协助之下完成报告。在具备足够时间翻译的前提下，将提供结论的所有正式语文文本。

39. 请缔约方注意，由于履行机构第十四届会议之后到第十五届会议之前的时间很短，会前以联合国六种正式语文分发某些文件可能会迟一些。

附件一

附属履行机构第十四届会议收到的文件

为会议编写的文件

FCCC/SBI/2000/17	附属履行机构第十三届第二期会议报告，2000年11月13日至18日，海牙
FCCC/SBI/2001/1	临时议程和说明。执行秘书的说明
FCCC/SBI/2001/2	未列入《公约》附件一的缔约方国家信息通报问题专家咨询小组第二次会议的报告
FCCC/SBI/2001/3	未列入《公约》附件一的缔约方国家信息通报问题专家咨询小组第三次会议的报告
FCCC/SBI/2001/4	行政和财务事项。2002-2003两年期方案预算
FCCC/SBI/2001/5	行政和财务事项。《公约》秘书处与联合国的体制联系
FCCC/SBI/2001/6	闭会期间活动报告。涉及最不发达国家的进一步工作。体制发展需要
FCCC/SBI/2001/7	闭会期间活动报告。涉及最不发达国家的进一步工作。国家适应气候变化行动纲领编制指南草案
FCCC/SB/2001/INF.1	未列入《公约》附件一的缔约方国家信息通报问题专家咨询小组区域间研讨会报告
FCCC/SB/2001/INF.2	行政和财务事项。订正的2001年指示性摊(捐)款额
FCCC/SB/2001/INF.8	行政和财务事项。截至2001年6月30日的摊(捐)款状况

为会议提供的其他文件

FCCC/SBI/2000/10	附属履行机构第十三届会议(第一期)工作报告，里昂，2000年9月11日至15日
FCCC/CP/2000/5 和 Add.1-3 (vol. I-V)	缔约方会议第六届第一期会议报告，2000年11月13日至25日在海牙举行

FCCC/WEB/2001/1

2000 年提交的温室气体清单综合和评估报告

FCCC/SBI/2000/11/Corr.2

附件一缔约方 1990 年至 1998 年国家温室气体清单数据
报告。更正

-- -- -- -- --